



2011年3月31日至4月2日 ● 澳門 ● 31 March – 2 April 2011 ● Macao

www.macaomiecf.com

展覽會專業觀眾登記表格

TRADE VISITOR REGISTRATION FORM

2011年澳門國際環保合作發展論壇及展覽，歡迎各參觀人士參與，請填寫以下表格，並於2011年3月7日前傳真(+852 25118105)或寄回(miecf@koelnmesse.com.hk)致2011MIECF項目經理，以便作出安排。

The 2011MIECF sincerely welcomes visitors to participate in the event. Please fill in this registration form and fax (+852 25118105) or email (miecf@koelnmesse.com.hk) to the 2011MIECF Event Manager by 07 March 2011.

公司資料 COMPANY INFORMATION

公司/機構名稱 Company/Organization Name:		
地址 Address:		
郵政編號 Postal Code:	城市 City:	國家 Country:
電話 Tel:	傳真 Fax:	
電郵信箱 Email:	網址 Website:	
展覽會專業觀眾姓名 Trade Visitor's Name:	職銜 Designation:	
展覽會專業觀眾登記 Trade Visitor Registration		
澳門幣 MOP 400 (美元 US\$ 50) /每人 person		

- 上述登記費用包括免費參觀綠色展覽及免費參與綠色配對服務。另大會特別為境外人士提供住宿優惠，包括大會指定之四星級酒店住房一晚(只限2011年3月30日或3月31日入住，及每人只可享用優惠乙次)，名額有限，先到先得，報名從速！查詢詳情，請聯絡2011MIECF項目經理miecf@koelnmesse.com.hk

The above registration fee includes complimentary entrance to Green Showcase and Green Matching Service. Accommodation privilege especially for International Trade Visitor, include one night hotel accommodation at official 4-stars hotel (check-in on 30 March or 31 March 2011 only, and each applicant can only enjoy this privilege once) and will be provided on first come first serve basis. Please contact the 2011MIECF Event Manager at miecf@koelnmesse.com.hk for more details.

- 截止日期：2011年3月7日 Registration deadline: 7 March 2011**

付款方法 PAYMENT METHODS

1. 支票/本票付款 By Cheque/Draft

所有支票須以澳門幣或美元為付款貨幣，抬頭請寫“2011MIECF”，於支票背面註明公司名稱，並將支票連同填妥的登記表郵寄至：All Cheques must be in MOP or US dollars and made payable to “2011MIECF”. Please indicate on the reserve side of the cheque the company's name. Mail your cheque and this form to:

2011年澳門國際環保合作發展論壇及展覽秘書處：德國科隆國際展覽有限公司 2011MIECF Event Manager: Koelnmesse Ltd.

地址 Address: Room 2601, 26/F, Tung Chiu Commercial Centre, 193 Lockhart Road, Wanchai, Hong Kong

致：2011 澳門國際環保合作發展論壇及展覽 Attention: 2011 Macao International Environmental Co-operation Forum & Exhibition

2. 以銀行匯款 By Bank Transfer

如以電匯形式付款，請根據以下資料轉帳至中國銀行澳門分行。(請將銀行單據並註明公司名稱傳真至+852-25118105)

Please make telegraphic transfer payable to the following bank account. (Please fax the bank in slip with company name to +852-25118105)

帳戶名稱 Beneficiary Name	: MIECF
帳戶號碼 Bank Account No.	: 01-01-20-822353
銀行名稱 Name of Bank	: Bank of China Macau Branch
銀行地址 Bank Address	: No. 323 Ave. Doutor Mario Soares Macau
銀行代碼 Swift Code	: BKCHMOMX
CH Number	: 100333

請說明貴公司/機構業務類別 Please indicate your company/organization profile. (請在適當方格中打剔號，可選多項。Please check all that apply.)

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> 製造商 Manufacturers | <input type="checkbox"/> 進出口商 Importers/Exporters | <input type="checkbox"/> 批發商/分銷商 Wholesalers/Distributors |
| <input type="checkbox"/> 政府機構 Government Organizations | <input type="checkbox"/> 行業協會 Trade Associations | <input type="checkbox"/> 研究機構/大學 Research Institutes/Universities |
| <input type="checkbox"/> 非政府組織 NGOs | <input type="checkbox"/> 媒體 Media | <input type="checkbox"/> 顧問機構 Consultancies |
| <input type="checkbox"/> 服務供應商 Service Providers | <input type="checkbox"/> 其他(請註明) Others (Please Specify.): _____ | |

請說明參加目的 Please indicate the purpose of your attendance. (請在適當方格中打剔號，可選多項。Please check all that apply.)

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> 收集市場情報 Gather market information | <input type="checkbox"/> 訪問同業 Visit business associates | <input type="checkbox"/> 評估將來是否參與 Evaluate for future participation |
| <input type="checkbox"/> 尋求合作夥伴及投資機會 Seek partnership & investment Opportunities | <input type="checkbox"/> 其他(請註明) Others (Please Specify.): _____ | |

你如何獲得有關這項活動的消息 How did you come to know about the event? (請在適當方格中打剔號，可選多項。Please check all that apply.)

- | | | |
|---|--|--|
| <input type="checkbox"/> 獲主辦單位邀請 Invitation from Organizers | <input type="checkbox"/> 報章 Newspapers | <input type="checkbox"/> 互聯網 Internet |
| <input type="checkbox"/> 獲參展商邀請 Invitation from Exhibitors | <input type="checkbox"/> 郵遞宣傳 Direct Mailer | <input type="checkbox"/> 業界刊物 Trade Publications |
| <input type="checkbox"/> 協會 Associations | <input type="checkbox"/> 其他(請註明) Others (Please Specify.): _____ | |

[] 本人願意把個人聯絡資料載於大會的網上業內代表資料庫。

I would like to make my contact details available in the trade visitor database online.

公司蓋章及授權人簽署 Company Stamp and Authorized Signature	日期 Date
--	------------

關於更多資訊，請聯絡 For enquiries, please contact:

澳門/Macao:	電話/Tel: (853) 8798 9675	傳真/Fax: (853) 2872 7123	電郵/Email: miecf@ipim.gov.mo
香港/Hong Kong:	電話/Tel: (852) 2511 8125	傳真/Fax: (852) 2511 8105	電郵/Email: miecf@koelnmesse.com.hk
廣州/Guangzhou:	電話/Tel: (86) 20 8755 2467	傳真/Fax: (86) 20 8755 2467	電郵/Email: miecf@koelnmesse.com.hk
新加坡/Singapore:	電話/Tel: (65) 6500 6738	傳真/Fax: (65) 6500 6738	電郵/Email: miecf@koelnmesse.com.hk